Proceedings of the Twenty-Sixth Meeting of the Austronesian Formal Linguistics Association (AFLA)

Ileana Paul (ed.)



AFLA XXVI
The Twenty-Sixth Meeting of the
Austronesian Formal Linguistics Association

University of Western Ontario May 24-26, 2019

TSOU EXCLAMATIVES IN COMPARATIVE SYNTAX

Henry Y. Chang Academia Sinica

The Proceedings of AFLA 26

Table of Contents

Paul, Ileana	Preface	i
Baclawski, Kenneth, Jr.	Optional wh-movement and topicalization in Eastern Cham	1-17
Chang, Henry Y.	Tsou Exclamatives in comparative syntax	18-35
Chen, Tingchun	Raising-to-object in Amis	36-53
Collins, James N. and Peter Schuelke	Roviana fronting and the relationship between syntactic and morphological ergativity	54-70
Erlewine, Michael Yoshitaka, Theodore Levin and Coppe van Urk	The typology of nominal licensing in Austronesian voice system languages	71-87
Finer, Daniel and Hasan Basri	Clause truncation in South Sulawesi: Restructuring and nominalization	88-105
Hopperdietzel, Jens	Pseudo noun incorporation and differential object marking: object licensing in Daakaka	106-123
Hsieh, Henrison	On the structure of Tagalog non-DP extraction	124-141
Kroeger, Paul	Marking accessible information in Kimaragang	142-158
Kroeger, Paul and Kristen Frazier	Crossed-control in Malay/Indonesian aslong-distance passivization	159-174
Macaulay, Benjamin	The prosodic structure of Pazeh	175-191
Ono, Hajime, Koichi Otaki, Manami Sato, 'Ana Heti Veikune, Peseti Vea, Yuko Otsuka and Masatoshi Koizumi	Relative clause processing in Tongan: an effect of syntactic ergativity on the object preference	192-208
Paillé, Mathieu	V=nya in colloquial Malay	209-226
Tollan, Rebecca	Subjecthood and unmarkedness in Niuean	227-247
Travis, Lisa DeMena and Diane Massam	What moves, why, and how: the contribution of Austronesian	248-264

PREFACE

The 26th Annual Meeting of the Austronesian Formal Linguistics Association (AFLA 26) was held on May 24-26, 2019 at the University of Western Ontario (Canada). The programme consisted of 24 presentations in addition to four plenary talks by Juliette Blevins, Vera Hohaus, Marian Klamer and Becky Tollan. This volume includes 13 papers from the conference.

As conference organizer, I received generous support from a variety of sources. Financial support came from the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC), Research Western, the Joint Fund (Research Western, SOGS, SGPS), the Theoretical and Applied Linguistics Lab, the Canadian Linguistic Association, the Faculty of Arts and Humanities, the Graduate Program in Linguistics and three departments (French Studies, Modern Languages and Literatures, and Anthropology). The conference would not have been possible without the student volunteers (Sonia Masi, William Tran, Caylen Walker and Kang Xu), plus several others who helped out at the registration desk. Finally, I am grateful to the Department of French Studies for administrative support.

Many thanks to the abstract reviewers, to all those who attended, and to Mitcho Erlewine, who helped develop the current stylesheet.

Ileana Paul University of Western Ontario

TSOU EXCLAMATIVES IN COMPARATIVE SYNTAX¹

Henry Y. Chang
Academia Sinica
henryylc@sinica.edu.tw

This paper investigates Tsou exclamatives from a perspective of comparative syntax. It is found that (i) unlike European languages, Tsou exclamatives are not led by whphrases; (ii) unlike Malagasy, Tsou exclamatives do not undergo nominalization exclusively; (iii) unlike English, Tsou exclamatives cannot be embedded under a factive predicate; (iv) Tsou exclamatives are characterized by a set of special mood particles which indicate the speaker's altitude and emotion; (v) like Chinese and English, Tsou exclamatives involve scalar focus. It is proposed that Tsou exclamtives constitute the maximal clausal projection of a Speech Act Phrase (SAP) and realize their sentential force in [Spec, SAP]. This accounts for the Main Clause Phenomenon (MCP) effects associated with Tsou exclamatives.

Keywords: exclamative, Tsou, sentential force, Speech Act Phrase, Main Clause Phenomenon, scalar focus.

1. Introduction

This paper investigates exclamative constructions in Tsou from a perspective of comparative syntax. On the empirical level, we first identify Tsou exclamatives in light of three well-cited criteria developed by Zanuttini and Portner (2003), namely, (i) factivity, (ii) scalar implicature, (iii) inability to function in question/answer pairs. On the analytical level, we evaluate approaches to exclamatives. On the theoretical level, we check Tsou exclamatives against those in Malagasy and see whether exclamative force is exclusively situated in the DP (cf. Potsdam 2011). This study is expected to shed new lights on the typology and theory of exclamatives.

The paper is organized as follows. Section 2 gives a grammatical sketch of Tsou,

¹ An earlier version of this paper was presented at 2019 annual meeting of the Austronesian Formal Association (i.e., AFLA 26) at the University of Western Ontario, London, Canada, and the Linguistics Colloquium at the Institute of Linguistics at Academia Sinica. I am grateful to the audience at these two occasions, in particular, to Lisa Travis and Eric Potsdam. I would also like to thank my research assistants Maochang Ku and Lushan Huang for their typographical assistance. The financial support from the Taiwan Ministry of Science and Technology and Academia Sinica is acknowledged as well. The usual disclaimer applies.

paving the way for the subsequent discussion. Section 3 surveys the previous studies on exclamatives, focusing on the criteria for identifying genuine exclamatives developed by Zanutini & Portner (2003) and the cross-linguistic literature applying those criteria. Section 4 identifies Tsou exclamatives in light of Zanutini & Portner's criteria and explores their syntactic properties and representations. Two types of exclamatives are distinguished in Tsou, namely, simple and complex exclamatives, with the latter type led by a set of special exclamative particles. Section 5 compares Tsou exclamatives with those in European and Sinitic languages and deals with the theoretical and typological implications of this study. Section 6 concludes the paper.

2. A Grammatical Sketch

Tsou is a VOS language. A lexical verb typically precedes its arguments/adjuncts and receives marking of grammatical transitivity. Every sentence almost always begins with an auxiliary that indicates the temporal or modal dimension of the sentence; in its realis category, the auxiliary additionally makes a two-way grammatical distinction of transitivity, in a dichotomous transitivity agreement with the main verb. The temporal and modal auxiliary system of the language is summarized in Table 1 below:

Reality	Realis		Realis		Irr	ealis
roximity	INTR	TR	General	Counterfactual		
Proximate	mi-, mo	i-, os-	te, ta-	nte		

tena

nto, ntoh-

oh-

Table 1: The temporal/modal auxiliary in Tsou (based on Chang & Pan 2016)

For example:

Remote

- (1) Verb-initial in Tsou (Chang 2019)
 - a. 'a <u>mo</u>-'u uh-ne maibayx nehucma.
 AFF RL.INTR-1S.ABS get.to-OBL Chiayi yesterday
 'I did go to Chiayi yesterday.'

moh, moso

b. 'a <u>te</u>-'o uh-ne maibayx hohucma.
AFF IRR-1S.ABS get.to-OBL Chiayi tomorrow
'I WILL go to Chiayi tomorrow.'

In Tsou, every argument is usually preceded by a case marker which indicates the speaker's knowledge of the argument. In this sense, case markers can be treated as indicators of evidentiality in Tsou.

Table 2 : Non-propositional	ıl evidentia	l case mari	kers in Tsou	(Based	d on Pan 2018)	
------------------------------------	--------------	-------------	--------------	--------	----------------	--

	Absolutive	Oblique	Genitive
Visual	'e (near), si (intermediate), ta (remote)	ta	ta
Non-visual	co	nca	
Experiential	'o	to	to
Non-experiential	na	no	no

Compare:

(2) Case markers as evidential markers (Chang & Cheng 2010)

- a. moso la nana atfxngx mo-asoe no oko <u>na</u> meefucu

 REAL HAB reportedly intentionally take-stealthily OBL child ABS dwarf

 'It was said that the dwarf would take away children stealthily.'
 - b. *mo mo-asoe ta peisu <u>si</u> oko*.

 RL take-sealthily OBL money ABS child 'That child is stealing the money.'

With the background information in mind, let's move on to the main theme of this paper.

3. Literature Review And Criteria For Identifying Exclamatives

Based on Elliot (1973), Grimshaw (1979), and the like, Zanuttini and Portner (2003) develop three criteria for identifying true exclamatives. Targeting the factivity restriction underlying exclamatives, the first criterion is concerned with the fact that an exclamative can be embedded under a factive predicate and the fact that it cannot be embedded under a non-factive predicate. Consider:

- (3) Factivity (Zanuttini & Portner 2003: 46)
 - a. Mary knows how very cute he is. (factive)
 - b. *Mary wonders how very cute he is. (non-factive)

In addition, Zanuttini and Portner (2003) point out that a true exclamative is associated with a scalar implicature, which can be verified by a concessive utterance following it. Compare:

- (4) Scalar implicature (Zanuttini & Portner 2003: 47)
 - a. How very cute he is!—<u>#though he's not extremely cute</u>. (exclamative)
 - b. He's quite cute!—<u>though not extremely cute</u>. (exclamation)

Furthermore, Zanuttini and Portner (2003) note that unlike a question, a true exclamative cannot be substantially answered. Compare:

- (5) Unable to function as a question (Zanuttini & Portner 2003: 47)
 - a. Q: How tall is he?
 - A: Seven feet.
 - b. Q: How very tall he is!
 - A: #Seven feet.

Neither can a true exclamative occur as an answer, as opposed to a declarative. For example, the exclamative sentence *How very tall he is* in (6) cannot appear as an answer to the question *How tall is he*.

(6) Unable to function as an answer (Zanuttini & Portner 2003: 48)

Q: How tall is Tony's child?

A: #How very tall he is!

Zanuttini & Portner's criterita turn out to be quite successful, with a wide-range application to different languages across the world. Potsdam (2011) makes his application to Malagasy, Baden & Cheng (2015) to Mandarin Chinese. Upon her application, Yang (2017) observes that the criterion of exclamative embeddability under a factive predicate does not work out for Mandarin Chinese.

(7) Unable to embed under factive predicate in Mandarin Chinese (Yang 2017: 27)

```
李四 知道 張三 {*多麼 / *好 / #這麼} 高 啊!

Lǐsì zhīdào Zhāngsān {*duōme / *hǎo / #zhème} gāo a!

Lisi know Zhangsan how / so / this tall SFP

'Lisi knows how very tall Zhangsan is.'
```

Following Tsai (2016) and Baden and Cheng (2015), she proposes an alternative test:

- (8) Factivity (Yang 2017: 30; Tsai 2016; Badan & Cheng 2015)
- a. *張三 {顯然 / 據說} {多(麼) / 好 / 這麼} 有錢 啊! *Zhāngsān {xiǎnrán/ jùshuō} {duō(me) / hǎo / zhème} yŏuqián Zhangsan apparently/allegedly how / so / this rich **SFP** 'How very rich Zhangsan {apparently/allegedly} is!' b. *張三 {<u>大概 / 一定</u>} {多(麼) / 好 / 這麼} 有錢 啊!
 - *Zhāngsān {dàgài / yídìng} {duō(me) / hǎo / zhème} yǒuqián a!

 Zhangsan probably/must how / so / this rich SFP

 'How very rich Zhangsan {may/must} be!'

Her revision proves useful, as can be seen in a minute detail.

4. Exclamatives In Tsou

In light of Zanuttini and Portner's criteria, we can distinguish two types of true exclamatives in Tsou: Simple exclamatives (Type I) and complex/special exclamatives (Type II). We shall discuss these two types in the first two subsections. In the third subsection, we would rule out fake exclamatives in Tsou.

4.1 Type I: Simple Exclamatives

In this type, exclamatives are parallel to declaratives in their morpho-syntax, with no marker specific to exclamatives. They may appear either in a reduced form as a noun phrase, as in (9a), or in a full sentence, as in (9b).

- (9) Exclamatives with nominal syntax
 - a. kuci cou!bad.REL person'A bad guy!'
 - b. mi-su kuci cou!RL-2S.ABS bad.REL person'How very bad you are!'

On the exclamative reading, the utterance cannot pattern with a non-factive modal. Compare:

(10) Unable to pattern with a non-factive modal

```
*mais'a mi-su kuci couu!

look.like RL-2S.ABS bad.REL person
Lit. '*It looks like how very bad you are!'
```

A simple exclamative may be represented by a stative verb, as in (11).

(11) Exclamatives with declarative syntax

```
'oa! 'iama mo na'no totokcx 'e meipeipi!
wow turn.out RL very thick ABS fog
'Wow! How very heavy the fog is!'
```

The example in (11) is a true exclamative, as it passes the three tests mentioned above. First, it is factive, as it does not pattern with a non-factive modal.

(12) Factivity

```
*mais'a 'iama mo na'no totokcx 'e meipeipi!

look.like turn.out RL very thick ABS fog

Lit. '*It looks like how very heavy the fog is!'
```

Second, it induces a scalar implicature, as it passes the test of extreme degree.

(13) Scalar implicature and extreme degree

```
'oa! 'iama mo na'no totxkcx 'e meipeipi!

wow turn.out RL very thick ABS fog

# upena ho mo o'te kuici totxkcx.

Though SUB RL NEG extremely thick

'Wow! How very heavy the fog is! # though it is not extremely thick.'
```

Third, it distinguishes itself functionally from an interrogative or a declarative, as it passes the test of inability to occur either as a question or an answer.

(14) Unable to function as an answer

```
a. Q: mo mainenu 'o 'a'a'ausna to ceonx ne'e?

RL how ABS situation OBL road there
'How is the road over there?'
```

- b. A: mo totokcx 'e meipeipi tan'e

 RL thick ABS fog here

 'The fog is heavy here.
- c. A: #'oa! 'iama mo na'no totokcx 'e meipeipi tan'e!

 wow turn.out RL very thick ABS fog here

 '# Wow! How very heavy the fog is here!'

It is also worth noting that as in a Mandarin Chinese exclamative, it cannot be embedded under a matrix verb of any kind.

(15) Unembeddable

Lit. 'I am surprised how very heavy the fog is!'

4.2 Type II: Complex/Special Exclamatives

In type II, an exclamative is led by a special exclamative particle. There are three classes in this category.

4.2.1 Class I: Echichi na maica

In the Class I, an exclamative is led by a special exclamative particle *echichi*, indicating the speaker's deep regret over an adversity (16a) or a failed action ion (16b).

(16) Speaker's deep regrets

- a. <u>echichi na maica</u> ci la-ta 'aoko tma'congo!

 EXCL NA like.this OBL HAB-3SG all.the.time sick

 'How miserable she is for being sick all the time!'
- b. <u>echichi na maica</u> ci hia 'oha fihnozomx!
 EXCL NA like.this OBL NLMZ NEG follow.OBL.bird
 'What a pity for returning from hunting without getting any prey!'

Note that *echichi* patterns with a predicate of extent *maica*, followed either by an embedded clause or a nominalization headed by the syntactic nominalizer *hia*.

4.2.2 Class II: Bx na maica

In Class II, an exclamative is led by a special particle *bx* (*bxntxntxhx*), indicating the speaker's surprise/shock at an unusual situation.

(17) Speaker's surprise/shock

- a. <u>bx na maica</u> ci hia-si mikuzkuzo!

 EXCL NA like.this OBL NMLZ-3SG/ERG look.bad

 'What a miserable look she has!'
- b. <u>bx</u> <u>na</u> <u>maica</u> <u>ci</u> <u>hia</u> <u>fozu</u> <u>ta</u> <u>chumu!</u>
 EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water
 'How severe the flooding water is!'

In the meantime, it should be pointed out that the exclamative phrase *bx na maica* can also lead a clause of likelihood.

(19) Clausal exclamative complement

```
'ae'e, bx na maica <u>ci mais'a te mxchx</u>!

INTJ EXCL NA like.this OBL look.like IRR rain

'Jesus, how incredible it is such that it looks like going to rain!'
```

4.2.3 Class III: Maenecumo

In Class III, an exclamative is led by a special exclamative particle *tmaenecumo*, indicating the speaker's lament/sympathy on a surprising loss/adversity.

(20) Speaker's lament/sympathy

- a. <u>mainecumo</u> mi-cu momekvo'x 'e fafeifeiha ta tapangx!
 EXCL RL-COS pass.away ABS leader OBL Tapangx
 'What a great loss for Tapangx leader's passing away!'
- b. <u>mainecumo</u> ci acxhx meimio ne maaya 'o cmoehu tonsoha maitan'e!

 EXCL OBL all sweep.through OBL Japan ABS typhoon year today

 'What an adversity for all of the typhoons hitting Japan this year!'

Unlike the first two classes, there is no nominalization attested in this class.

4.2.4 True Exclamatives?

Are complex/special exclamatives true exclamatives? Let's check them against the three aforementioned criteria.

(21) Factivity

*mais'a bx na maica ci hia fozu ta chumu!

look.like EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water

Lit. '*It looks like how severe the flooding water is!'

(22) Scalar implicature

bx na maica ci hia fozu ta chumu!

EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water

upena ho mo o'te kuici fozu.

though SUB RL NEG extremely severe

'How severe the flooding water is! # though it is not extremely severe.'

(23) Inability to function as an answer

- a. Q: mo mainenu 'e 'a'a'ausna ta chumu?

 RL how ABS situation OBL water

 'How is the flooding?'
- b. A: mo fozu 'e chumu

 RL severe ABS water

 'The flooding water is severe.
- c. A: #bx na maica ci hia fozu ta chumu!

 EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water

 '# How severe the flooding water is!'

Accordingly, they are true exclamatives.

Furthermore, they are unable to occur as a clausal complement, just like Mandarin Chinese exclamatives:

(24) Unembeddible

*mi-'o yamci ho <u>bx na maica ci hia fozu</u>

RL-1SG.ABS be.surprised COMP EXCL NA like.this OBL NMLZ severe

<u>ta chumu!</u>

ERG water

Lit. 'I am surprised how severe the flooding water is!'

4.2.5 Syntactic Structures

The syntactic structures of complex/special exclamatives can be schematized as follows, illustrated by those exclamatives headed by bx:

(25) Syntactic structure of complex/special exclamatives [[ExclP bx na maica] ci [NP/CP]]]

A few notes are in order for this syntactic structure. First, the exclamative phrase is a fixed expression. A reasonable analysis of the exclamative phrase is to treat it as parallel to that of a reason interrogative. Compare:

(26) Reason interrogative

```
mainci maica?[mainnu ci maica?]how COMP like.this'Why is it so?'
```

In this analysis, the exclamative particle bx would be placed in the Spec, the morpheme that looks like a non-experiential case marker na in the head, and the extent predicate maica in the complement verb phrase, as illustrated below:

```
(27) Syntactic structure of exclamative phrase [[Excl bx [Excl na ] vP maica]]]
```

Meanwhile, the chunk following the exclamative phrase might occur as an adjunct-like complement to the matrix exclamative phrase, in much the same manner as the phrase occurring right after a manner interrogative. Compare:

(28) Complement to a reason interrogative

```
mo mainenu ci mi-ko 'aoko sx'sx'no maitan'e?

RL how OBL RL-2SG.ABS all.the.time be.angry today

'Why are you so grumpy today?'
```

We treat the phrase introduced by *ci* as a complement on both semantic and syntactic grounds. Semantically, the *ci*-phrase specifies the content of the exclamation. Syntactically, unlike an adjunct, the *ci*-phrase is required to occur right after the matrix

exclamative phrase—its fronting yields ungrammaticality. Compare:

(29) Complement test: Ineligible for fronting

```
a. *ci
          hia
                 f<u>ozu ta</u>
                            chumu bx
                                                  maica!
                                            na
  OBL
           NMLZ severe ERG water
                                    EXCL
                                            NA
                                                  like.this
b. *ci
         mais 'a te
                                                   maica!
                       mxchx 'ae'e,
                                             na
  OBL
         look.like IRR rain
                              INTJ
                                       EXCL NA like.this
```

Note also that the *ci*-phrase may contain a nominalized clause headed by the syntactic nominalizer *hia*. It remains to be worked out about the syntactic status of *hia*. For the time being, we treat it as a nominalized transitive verb, taking an intransitive verb phrase as its complement, just like a transitive locative/instrumental verb (Lin 2015, Chang 2017).

4.3 Fake Exclamatives

4.3.1 Reason Interrogative *Mainci*

One may take sentences headed by mainci 'why' as exclamatives.

(30) Reason interrogative

```
mainci na'no nongonongo
why very silly
'How silly you are!'
```

A closer inspection indicates that they are not genuine exclamatives. Compare:

(31) Fail in the inability test

```
Q: mainci na'no nongonongo?

why very silly

'Why is he so silly?'

A: 'a moso'so la o'te tmopsx

AFF RL HAB NEG study

'Because he didn't go to school.'
```

4.3.2 Mirative Ma

In a similar vein, sentences introduced by a mirative particle *ma* may be mistaken as an exclamative and *ma* may be analyzed as an exclamative marker.

(32) Mirative as exclamative?

```
<u>ma</u> mi=cu kuzo 'e ceonxMIR RL=COS bad ABS road'I surprisingly realized that the road has collapsed.'
```

However, there is evidence that ma cannot be treated as an exclamative marker.

(33) Fail in the inability test

Consider:

```
<u>ma</u> tois'a
              cuma
                            i-si
                                             hioa
                                                       ta
                                                             mo
                      ABS RL.TR-3SG.ERG work.TR OBL RL
MIR on.earth what
su-achi
                 tataka
                                 mi=cu
                                            fexngna
           ta
                           ta
sit-self
           OBL pavilion OBL RL=COS midnight
'What on earth is he doing sitting in the pavilion at midnight?'
```

5. A Cross-linguistic Comparison

5.1 Approaches To Exclamatives

Zanuttini and Portner (2003) analyze exclamatives as *wh*-based on the basis of European languages like English (34) and French (35). For example:

- (34) Exclamatives as wh-based (Zanuttini & Portner 2003: 41)
 - a. What a nice guy he is!
 - b. How very tall she is!
- (35) Exclamatives as wh-based (Zanuttini & Portner 2003: 46; Obenauer 1994: 364)
 - a. <u>Quelle</u> chance tu as eue!

 what luck you have had

 'What luck you've had!'
 - b. *Quelle chance as-tu eue!

 what luck have-you had

 'What luck have you had?'

In their analysis, exclamative *wh*-phrases function as operators in the same manner as interrogative *wh*-phrases, serving as the basis for the exclamative widening:

(36) Wh-phrases as operators (Zanuttini & Portner 2003: 40)

Exclamatives widen the domain of quantification for the WH operator, which gives rise to the set of alternative propositions denoted by the sentence.

Zanuttini & Portner's wh-operator analysis faces the following questions:

- (i) What are the "wh" operators in languages that do not manifest wh-phrases/wh-movement in exclamatives?
- (ii) What is the value of wh-operators in exclamatives?
- (iii) How is focus accommodated in exclamatives? (cf.Lipták 2006, Gutiérrez-Rexach 2008, Baden & Cheng 2015, Shu 2018)
- (37) Exclamatives as scalar focus
 - a. 他比 郭台銘 還 有錢, #雖然 他不 是 很 有錢。

 Tā bǐ Guō Tái-míng hái yǒuqián, #suīrán tā bú shì hěn yǒuqián.

 he rather Terry Guo more rich although he not FOC very rich

 'He is much richer than Terry Guo, #although he is not very rich.'
 - b. 他好 有錢 喔! #雖然 他不 是 很 有錢。

 Tā hǎo yǒuqián o! #Suīrán tā bú shì hěn yǒuqián.

 he very rich SFP although he not FOC very rich

 'How rich he is!—#although he is not very rich.'

There is also grammatical evidence in favor of the focus analysis of exclamatives. In addition to the lack of wh-phrases, Mandarin Chinese exclamatives may optionally bear a focus marker shì (是). For instance:

- (38) Grammatical evidence for the focus analysis
 - a. 你 真 (是) 厲害 啊!

 Nǐ zhēn (shì) lìhài a

 you really FOC great SFP

 'How great you are!'
 - b. 辦公室 的 歌聲 (真 的 是) 好 歡樂 啊!

 Bàngōngshì de gēshēng (zhēn de shì) hǎo huānlè a!

 office DE singing.voice true DE FOC very joyous SFP

 'How (truly) joyous the singing voice in the office is!' (WWW, https://reurl.cc/yXpqD)

c. 我 (真 的 是) 很 糟糕 耶!

Wǒ (zhēn de shì) hěn zāogāo (y)e!

I true DE FOC very bad SFP

'How (truly) bad I am!' (WWW, https://reurl.cc/bx0jd)

d. 誕生 (原來 <u>是</u>) 這麼 美 啊!

Dànshēng (yuánlái shì) zhème měi a!

birth as.it.turn.out FOC this beautiful SFP

'How good it is to have a baby(, as it turns out)!' (WWW, https://reurl.cc/yXz86)

e. (原來) 雞湯 跟 炒飯 (<u>是</u>) 那麼 簡單 啊!

(Yuánlái) jītāng gēn chǎofàn (shì) nàme jiǎndān a!

as.it.turn.out chicken.soup and fried.rice FOC that easy SFP

'How easy it is to make chicken soup and fried rice(, as it turns out)!' (WWW, https://reurl.cc/87Ql7)

f. 擁抱 痛楚 (才 是) 多麼 瀟灑 啊!

Yŏngbào tòngchǔ cái shì duōme xiāosǎ a!

embrace pain CAI FOC how cool SFP

'How cool it is to embrace pain!' (WWW, https://reurl.cc/kvmLL)

g. 范冰冰 (是) 真 美 啊!

Fàn Bīng-Bīng (shì) zhēn měi a!

Bingbing Fan FOC really beautiful SFP

'How beautiful Bingbing Fan is!' (WWW, https://reurl.cc/X95We)

In Tsou, exclamatives appear to be in scalar focus. For example:

(39) Exclamatives in scalar focus

bx na maica ci hia fozu ta chumu!

EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water

'at'inghi o'a mo na'no fozu

but NEG RL very severe

'How severe the flooding water is! # But it is not very severe.'

5.2 Where Is Sentential Force Situated: D or C?

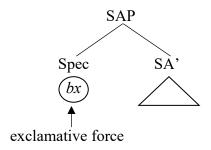
Zanuttini and Portner (2003) claim that exclamative force is not syntactically realized. However, Potsdam (2011) argues that exclamative force is exclusively situated in the D position in Malagasy, given that exclamatives are all nominalized in that language. Consider:

(40) Exclamative force in the D position in Malagasy (Potsdam 2011: 665-666)

```
izany a-haingan' ny f-amakia-ny boky!
DEM NMLZ-quick the NMLZ-read-3SG book
```

In contrast, exclamative force seems to be present in the C domain in Tsou, witness, in particular, the presence of a special exclamative particle in the Spec of a higher CP (more specifically, in Spec of Speech Act Phrase (SAP)), as shown in (41).

(41) Exclamative force in the C position in Tsou



This explains why exclamatives are incompatible with the declarative affirmative particle 'a in Tsou. Compare:

(42) Exclamatives in scalar focus

```
*'a bx na maica ci hia fozu ta chumu!

AFF EXCL NA like.this OBL NMLZ severe ERG water
```

6. Concluding Remarks

We have shown that Tsou exclamatives cannot divided into simple and complex types. In Tsou, complex exclamatives manifest a special exclamative particle, which is arguably situated in the Spec of SAP. This poses a theoretical challenge to Zanuttini & Portner's (2003) claim. In addition, this contrasts with what Potsdam (2011) has made based on Malagasy. Moreover, this accounts for why exclamatives cannot fall under the complement of a factive predicate in Tsou. Given its maximal clausal projection, an SAP is expected to display the Main Clause Phenomenon (MCP). Typologically, Tsou behaves more like Chinese than English in not using wh-phrases in its exclamatives.

As mentioned in the very beginning of this article, it is generally held that the propositional content is required to be factive in an exclamative. Nevertheless, a non-factive proposition might be attested in Tsou, as already exemplified in (19), repeated below as (43).

^{&#}x27;The quickness of her book-reading!'

(43) Non-factive exclamative?

```
'ae'e, bx na maica <u>ci mais'a te mxchx</u>!

INTJ EXCL NA like.this OBL look.like IRR rain
```

Likewise, an English exclamative may contain a non-factive conditional, as in (44).

(44) What a humiliation it would be to Putin <u>if he woke up on Monday and Snowden was in McLean</u>, <u>Virginia</u>. (Corpus of Contemporary American English)

It seems that the factivity restriction should be subject to modification. We believe that a slight modification of the factivity restriction may be good enough. Note that the exclamatives in (43)-(44) can be uttered only if the propositions associated with them are taken to be factive by the speaker. Accordingly, we may keep the factivity restriction but revise it as "An exclamative proposition must be taken to be factive by the speaker". By doing so, we can accommodate not only exclamatives in the real world but also those in the possible world.

Abbreviations

absolutive	FOC	focus
affirmative	GEN	genitive
assuring	HAB	habitual aspect
agent voice	IMP	imperative
causative	INTF	intensifier
complementizer	INTR	intransitive
conjunction	IRR	irrealis
change of state	LA	locative applicative
complementizer phrase	Lnk	linker
determiner	NA	non-affirmative
downtoner	MIR	mirative
ergative	NEG	negative
evidential	Nom	nominative
existential	OBL	oblique
	affirmative assuring agent voice causative complementizer conjunction change of state complementizer phrase determiner downtoner ergative evidential	affirmative GEN assuring HAB agent voice IMP causative INTF complementizer INTR conjunction IRR change of state LA complementizer phrase Lnk determiner NA downtoner MIR ergative NEG evidential Nom

^{&#}x27;Jesus, how incredible it would be such that it looks like going to rain!'

Part	particle	Q	question
Past	past tense	REL	relativizer
Perf	perfective	RL	realis
PF	perfect marker	S	singular
PLN	place name	SFP	sentence-final particle
PN	personal name	TOP	topic
POSS	possessive	TR	transitive

References

11, 231-246.

- Badan, Linda, & Lisa Lai-Shen Cheng (鄭禮珊). 2015. Exclamatives in Mandarin Chinese. *Journal of East Asian Linguist* 24, 383-413.
- Chang, Henry Y. (張永利). 2017. The AV-only restriction and locality in Formosan languages. *Tsing Hua Journal of Chinese Studies 47* (2): 231-254.
- Chang, Henry Y. (張永利). 2019. Formosan speech act mood in comparative syntax.

 ISEAL Special Publication.
- Chang, Henry Y. (張永利), & Cheng-Tsung Cheng (鄭政宗). 2010. *鄒語詞典 [Tsou dictionary]* (in Chinese). Taipei: Council of Indigenous Peoples.
- Chang, Henry Y. (張永利), & Chia-Jung Pan (潘家榮). 2016. *鄒語語法概論* [An introduction to Tsou grammar] (in Chinese). Taipei: Council for Indigenous Peoples. Elliott, Dale E. 1974. Toward a grammar of exclamations. Foundations of Language
- Grimshaw, Jane. 1979. Complement selection and the lexicon. *Linguistic Inquiry 10* (2), 279-326.
- Gutiérrez-Rexach, Javier. 2008. Spanish root exclamatives at the syntax/semantics interface. *Catalan Journal of Linguistics* 7, 117-133.
- Lin, Gujing (林谷靜). 2015. Wordhood and event integration in Tsou serial verb contructions. In Elizabeth Zeitoun, Stacy Fang-ching Teng (鄧芳青), & Joy Jing-Lan Wu (吳靜蘭) (Eds.), New advances in Formosan linguistics (pp. 101-129). Canberra: Asia-Pacific Linguistics.
- Lipták, Anikó. 2006. Word order in Hungarian exclamatives. Acta Linguistica

- Hungarica 53, 343-391.
- Obenauer, Hans-Georg. 1994. Aspects de la syntaxe A-barre: Effets d'intervention et mouvements des quantifieurs [Aspects of the A-bar syntax: Intervention effects and quantizer movements]. Ph.D. dissertation. Paris: University of Paris 8.
- Pan, Chia-Jung (潘家榮). 2018. Evidentiality in Formosan languages. In Alexandra Y. Aikhenvald (Ed.), *The Oxford handbook of evidentiality* (pp. 657-673). New York: Oxford University Press.
- Potsdam, Eric. 2011. Expressing exclamatives in Malagasy. In Foong Ha Yap, Karen Grunow-Hårsta, & Janick Wrona (Eds.), *Nominalization in Asian languages: Diachronic and typological perspectives* (pp. 659-684). Amsterdam/Philadelphia: Benjamin.
- Tsai, Wei-tien Dylan (蔡維天). 2016. *Mood, modals and subjecthood*. Manuscript. Taiwan: National Tsing Hua University.
- Shu, Chih-hsiang (舒志翔). 2018. Exclamative degree adverbs in Mandarin Chinese and the grammar of focus-sensitivity. Manuscript. Taiwan: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Yang, Ching-Yu (楊謦瑜). 2017. 漢語驚嘆句—句法與語義介面 [Exclamatives in Mandarin Chinese: The syntax-semantics interface]. Ph.D. dissertation. Hsinchu: National Tsing Hua University.
- Zanuttini, Raffaella, & Paul Portner. 2003. Exclamatives clauses: At the syntax–semantics interface. *Language*, 79 (1), 39-81.